



**CUANDO SE TRATA
DE VOLAR**

Un cuento sobre la Traña de Personas



Cuando se trata de volar, un cuento sobre la trata de personas

Abril de 2026

Organización Internacional para las Migraciones (OIM)

Misión en Colombia

<https://colombia.iom.int>

Fernando Medina Donoso, Jefe de Misión

Denisse Velázquez, Jefa de Misión Adjunta

Dayan Corrales, Coordinadora Unidad Protección

Ana María Martín Buenaventura, Asociada Protección

Embajada de Canadá Colombia

Elizabeth Williams, Embajadora de Canadá en Colombia

Catalina Sierra, Oficial Senior de Cooperación Internacional

Corporación Espacios de Mujer

Diseño y diagramación gráfica

Diego Jaramillo, Consultor en Diseño gráfico OIM Colombia.

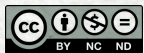
Impresión

Procesos digitales

ISBN

978-958-5192-24-9

©Organización Internacional para las Migraciones (OIM), 2026.



Reservados todos los derechos.

Adaptación de Ana María Martín Buenaventura basada en el cuento "Cuando se trata de volar" de la Corporación Espacios de Mujer y la OIM Colombia.

Este cuento fue elaborado en el marco de la estrategia pedagógica "Tu Vida Cambia", en el marco del proyecto IS0208 financiado por el Gobierno de Canadá e implementado por la Organización Internacional para las Migraciones (OIM).

Quedan reservados todos los derechos. la presente publicación no podrá ser reproducida íntegra o parcialmente, ni archivada o transmitida por ningún medio (ya sea electrónico, mecánico, fotocopiado, grabado u otro), sin la autorización previa del/la editor/a.


Las opiniones expresadas en las publicaciones de la Organización Internacional para las Migraciones (OIM) corresponden a los autores y no reflejan necesariamente las de la OIM. Las denominaciones empleadas en esta publicación y la forma en que aparecen presentados los datos que contiene no implican, juicio alguno por parte de la OIM sobre la condición jurídica de ningún país, territorio, ciudad o zona citados, o de sus autoridades, ni respecto del trazado de sus fronteras o límites.

Mucho cuidado a la historia que te voy a contar,
es algo que a cualquiera le puede pasar.
A veces creemos que estamos seguros sin más,
pero hay peligros que debemos aprender a mirar,





Esta es la historia de Lola, la golondrina voladora,
alegre, curiosa y gran soñadora.
Le encantaba saltar de rama en rama,
cantar con sus amigos al caer la mañana
y vivir con su familia en libertad.



Però un dia el hivern va arribar sense avisar,
i el menjar va començar a escassejar.
—Hem de migrar— va decidir la seva família,
i junts, molt junts, van començar el seu vol.




Volaron en bandada sin descansar,
hasta que una nueva tierra lograron alcanzar,
Pero al llegar, nada fue como pensaban,
pues muchas dificultades allí les esperaban.



Trabajo tuvieron que buscar con apuro, aceptando condiciones que no eran seguras. Algunas aves les dijeron qué hacer, pero no todo era como parecía ser.



En ese lugar extraño, comenzaron a notar que algo no estaba bien, algo no era normal. Un pajarraco les hablaba de deudas sin fin, y todo lo que ganaban debía ir hacia él.



Lola empezó a sentir miedo en su interior,
y sus amigos también perdían el color,

Pero justo cuando todo parecía empeorar...
algo mágico comenzó a pasar,

Desde una hoja muy verde, sin hacer ruido,
alguien los observaba muy escondido...

¡Era Salvi, el camaleón guardián,
protector de quienes no se pueden cuidar,





Salvi cambiaba de color al ver el peligro,
y con ojos atentos vigilaba el camino.
Se acercó despacio y en voz suave habló:
—Cuando algo no se siente bien... escucha tu corazón.



Lola lo miró con curiosidad,
—¿Quién eres?— preguntó sin dudar,
—Soy Salvi, y estoy para ayudar,
a quienes necesitan volver a volar,



Salvi les enseñó a reconocer,
que nadie tiene derecho a hacerles daño,
que su libertad no se puede comprar,
y que siempre, siempre deben buscar ayuda sin dudar,

Con valentía y lo que salvi les enseñó,
Lola y sus amigos su voz alzaron con valor,
A un guardián lograron encontrar,
y toda su historia pudieron contar,



Poco a poco la ayuda llegó,
y el miedo finalmente se alejó.
Lola, su familia y todos los demás,
a su hogar pudieron regresar.



Y salí, desde una rama, los vi partir,
cambiando de color... feliz de sonreír.





Porque ahora Lola sabe, y tú también lo sabrás:
Si sientes que algo no está bien o sientes peligro,
dale voz a tu corazón.

Recuerda que alguien como Salvi estará dispuesto
a escucharte y protegerte.

¡Ante cualquier alerta!
si te sientes en riesgo o
peligro de explotación en
entornos digitales

¡Reporta!

La Trata de Personas es real.



Comunícate al:

Línea Gratuita Nacional Anti-Trata
01 8000 522020

Línea gratuita nacional ICBF
141



LibertApp



Si algo cambia de
GOLOR
en tu corazón
¡cuéntaselo a un
adulto de confianza!

